

KUALITI HIDUP MALAYSIA
MALAYSIAN QUALITY OF LIFE

99



KATA ALU-ALUAN

Kemajuan sesebuah negara sebenarnya hanya boleh diukur berdasarkan kualiti hidup rakyat yang bertambah baik secara berterusan. Di Malaysia, kita sememangnya mengiktiraf hak rakyat untuk mendapat manfaat daripada pembangunan dan adalah menjadi tanggungjawab Kerajaan untuk mewujudkan suasana yang menggalak pertumbuhan sosio ekonomi. Dalam hal ini, strategi utama negara yang termaktub dalam Dasar Ekonomi Baru, 1970-1990 dan Dasar Pembangunan Nasional, 1991-2000 serta Wawasan 2020 telah memberi tumpuan kepada *pembangunan manusia* dan pada hakikatnya menyediakan kualiti hidup yang lebih baik untuk dinikmati oleh semua lapisan masyarakat.

Sejak kita mencapai kemerdekaan 41 tahun dahulu, kita telah memberi keutamaan yang tinggi kepada pembangunan negara dari semua dimensi termasuk kualiti hidup. Malaysia telah menumpukan segala usaha demi memperbaiki kehidupan golongan miskin; menyediakan peluang meningkatkan pendapatan; menyediakan kemudahan pendidikan, kesihatan, perumahan

FOREWORD

Progress is judged by one major yardstick: a steadily improving quality of life of the people. We in Malaysia recognize that the people have the right to benefit from development and the Government has the responsibility and duty to ensure the overall conditions for socio-economic growth. Of significance here is the country's key strategy enshrined in the New Economic Policy, 1970-1990, and the current National Development Policy, 1991-2000, as well as Vision 2020, which focus on *people development*, and in essence a better quality of life for all.

Since we attained Independence 41 years ago, we have given the highest priority to the development of our country in all dimensions including the quality of life. Malaysia, on its own, has accorded prominence to improving the condition of the poor, providing opportunities for higher levels of income, investing in education, health, housing and other amenities, ensuring improved working conditions, protecting the environment and creating the general pre-conditions for development. We have always maintained that an assessment of the impact of

dan kemudahan asas yang lain; memastikan persekitaran kerja yang lebih baik; melindungi alam sekitar dan mewujudkan pra-syarat yang baik untuk pembangunan. Kita percaya bahawa penilaian pembangunan negara tidak harus semata-mata berdasarkan kepada pertimbangan ekonomi malah perlu merangkumi aspek lain yang lebih mencerminkan perubahan kualiti hidup. Inilah yang ditunjukkan oleh Indeks Kualiti Hidup Malaysia (IKHM).

Sungguhpun terdapat beberapa petunjuk bagi mengukur kemajuan ekonomi seperti keluaran negara kasar, keluaran dalam negeri kasar dan pendapatan per kapita, pengukuran kualiti hidup yang dilakukan sehingga kini lebih berbentuk kualitatif. Oleh yang demikian, IKHM cuba menilai kualiti hidup dengan menggunakan pendekatan yang lebih kuantitatif. Kriteria, konsep dan ukuran yang menjadi asas IKHM adalah tertakluk kepada terdapatnya data dan maklumat. Saya merasa gembira Unit Perancang Ekonomi telah membentuk indeks komposit, iaitu IKHM yang akan membolehkan kita memantau dengan lebih baik kesan pembangunan ke atas kualiti hidup dan kesejahteraan rakyat. Sesungguhnya, ini adalah satu langkah ke hadapan dalam usaha pembangunan kita.

Jelaslah bahawa IKHM akan menunjukkan pencapaian aspirasi negara yang semakin tinggi. Bagi tujuan ini, kualiti hidup yang sentiasa meningkat adalah penting supaya generasi semasa dan yang akan datang mendapat manfaat daripadanya. Walau bagaimanapun, ianya tidak boleh dicapai tanpa pertumbuhan ekonomi. Oleh itu,ungguhpun IKHM sendiri menunjukkan rekod kualiti hidup yang positif bagi negara ini, perubahan ini adalah bergantung kepada pencapaian pertumbuhan dan peningkatan tahap pendapatan yang berterusan. Adalah tidak dapat

development should not be limited to economic considerations alone but should also encompass aspects that better reflect changes in the quality of life. And that is what the Malaysian Quality of Life Index (MQLI) is all about.

While there exists a number of indicators to measure economic progress such as gross national product, gross domestic product, and per capita income, ascertaining the quality of life up to recently was done on a more qualitative basis. The MQLI thus attempts a more quantitative approach in assessing the quality of life of Malaysians. The criteria, concepts and measures which form the basis of the MQLI are conditional upon availability of data and information. I am pleased to note that the Economic Planning Unit has developed a composite index, the MQLI, that will enable us to better keep track of the effects of development on our quality of life and well-being. Indeed, this is a step forward in our development effort.

Clearly, the MQLI is indicative of the growing aspirations for our nation. For this purpose, a sustainable quality of life is important, one that must benefit both current and future generations. However, sustainability is not attainable without economic growth. Thus while the MQLI, on its own merit, shows a positive track record of the country's quality of life, these changes are contingent upon the attainment of continuous growth and higher levels of income. Without doubt, it is imperative that economic as well as other aspects of development go hand in hand.


Notwithstanding the importance of the MQLI, we know, as is the case for most quality of life indices elsewhere in the world, it cannot always capture all aspects that affect the quality of life of the people. These include the non-

dinafikan bahawa gandingan aspek ekonomi dan aspek pembangunan yang lain adalah sangat penting.

Namun, IKHM, seperti kebanyakan indeks kualiti hidup di negara-negara lain, tidak dapat menggambarkan sepenuhnya semua aspek yang berkaitan dengan kualiti hidup. Ini termasuklah aspek yang sukar diukur seperti keharmonian dalam negara, perpaduan antara pelbagai kaum, etika kerja dan nilai hidup yang baik, peningkatan peluang ekonomi dan politik serta yang paling penting keamanan, yang sangat diperlukan untuk mencapai kemajuan. Malaysia perlu berbangga dengan pencapaian cemerlang dalam kedua-dua aspek kuantitatif dan kualitatif.

Usaha merintis pembentukan IKHM patutlah dipuji memandangkan pengumpulan, perosesan dan penganalisaan data adalah rumit dan mencabar. Saya percaya penerbitan ini akan menarik minat para penggubal dasar, ahli akademik, penyelidik, pelajar dan masyarakat secara keseluruhannya. IKHM juga menyediakan asas bagi pemantauan dan penilaian yang berkesan secara berterusan terhadap dasar pembangunan dalam perjuangan menuju matlamat menjadi sebuah negara maju.

Akhir sekali saya ingin mengucapkan tahniah kepada semua yang terlibat dalam pembentukan IKHM ini dan saya berharap inovasi seumpama ini akan diteruskan untuk manfaat kita semua.



DR. MAHATHIR MOHAMAD
Perdana Menteri, Malaysia
Prime Minister, Malaysia

quantifiables such as harmony in the country, unity among the various races, good work ethics and values, availability of greater economic and political opportunities and above all peace, the requisite for all progress. Malaysia takes pride in the tremendous achievements in both the quantifiable and non-quantifiable aspects.

This pioneering effort at developing the MQLI is laudable given that the collection, processing and analyzing of data is time-consuming and taxing. I am sure this publication will be of interest to policy makers, academia, researchers, students and the public at large. The MQLI has also laid the foundation to enable effective monitoring and evaluation on a continual basis of our development policies in our quest to be a developed nation.

Let me end by congratulating all those involved in developing the MQLI and I hope such innovation will continue for the benefit of all.



Bunga Raya (Hibiscus)